

Germany-Gunzenhausen: Window-cleaning services

OJ S 97/2023 22/05/2023

Contract notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Bayerisches Landesamt für Schule

Postal address: Stuttgarter Str. 1

Town: Gunzenhausen

NUTS code: DE25C Weißenburg-Gunzenhausen

Postal code: 91710

Country: Germany

Contact person: Tanyeli, Lisa

E-mail: Vergabe@las.bayern.de

Telephone: +49 98316860

Fax: +49 9831686199

Internet address(es):

Main address: <http://www.las-bayern.de>

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.evergabe.bayern.de/evergabe.bieter/api/external/deeplink/subproject/e714175b-78d6-42ce-b4c3-78dec84374fa>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.evergabe.bayern.de/evergabe.bieter/api/external/deeplink/subproject/e714175b-78d6-42ce-b4c3-78dec84374fa>

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

Education

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Glasreinigung für das Bayernkolleg Augsburg

Reference number: LAS-2.3-0212-5/14

II.1.2. Main CPV code

90911300 Window-cleaning services

II.1.3.

Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Glasreinigung für das Bayernkolleg Augsburg

II.1.5. Estimated total value

Value excluding VAT: 70 963,98 EUR

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

90900000 Cleaning and sanitation services, 90911200 Building-cleaning services, 90919300 School cleaning services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE271 Augsburg, Kreisfreie Stadt

II.2.4. Description of the procurement

Glasreinigung des Bayernkollegs Augsburg (siehe Leistungsbeschreibung)

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Produktivstunden / Weighting: 70

Quality criterion - Name: Vorarbeiter Qualifikation / Weighting: 15

Quality criterion - Name: Vorarbeiter Berufserfahrung / Weighting: 15

Price - Weighting: 100

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 70 963,98 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/08/2023 End: 31/07/2024

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

5-malige Verlängerungsoption um jeweils ein weiteres Schuljahr (01.08. - 31.07.)

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Mindestsummen Betriebshaftpflichtversicherung:

Schadensart und Deckungssummen in Euro je Schadensfall:

- Personenschäden: 5.000.000,00 €;
- Sach- und Umweltschäden: 2.000.000,00 €;
- Vermögensschäden: 1.000.000,00 €;
- Allmählichkeitsschäden: 2.000.000,00 €;
- Bearbeitungs-/Tätigkeitsschäden: 1.000.000,00 €;
- Schlüsselverlust (inkl. Transpondern u. Chipkarten): 500.000,00 €;

Ich/Wir erkläre/n, dass ich/wir eine entsprechende Versicherung bereits habe/n bzw. dass ich /wir eine solche Versicherung mindestens mit den oben genannten Summen spätestens unverzüglich nach Erhalt des Zuschlages abschließen werde/n. Die gültige Versicherungspolice bzw. Bestätigung durch den entsprechenden Versicherer wird spätestens 5 Arbeitstage vor Beginn der Reinigungsdienstleistungen in Kopie dem Auftraggeber übersendet.

Ich/ wir versichern, dass eine entsprechende Versicherung mind. in den o.g. Deckungssummen während der gesamten Vertragslaufzeit bestehen wird.

Auswahlfeld: Keine Angabe; Ja; Nein.

Hinweis: Bei einer Beantwortung mit "Nein" erfolgt der Ausschluss vom weiteren Verfahren.

Darüber hinaus werden losübergreifend folgende Erklärungen/Informationen gefordert:

- Eigenerklärung
- Eigenerklärung RUS
- Darstellung der Struktur des Bieters
- Angaben zur Einholung Auszug aus dem Gewerbezentral-/Wettbewerbsregister
- Erklarung_Mitarbeiterverguetung_AEntG

Minimum level(s) of standards possibly required:

siehe III.1.2) Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

1. Referenzen

Ich/Wir erkläre/n, dass ich/wir in den letzten drei Geschäftsjahren mindestens zwei Leistungen erbracht habe/n, die mit der zu vergebenden Leistung:

- der Reinigungsfläche (mindestens 70% der ausgeschriebenen Jahresreinigungsfläche),
 - den Auftragsvolumen
- vergleichbar sind.

Nach Aufforderung lege ich/legen wir mindestens zwei entsprechende Referenz/en (Bezeichnung/Beschreibung der Leistung und Angabe des Auftraggebers unter Nennung eines Ansprechpartners des Referenzgebers) vor.

Auswahlmöglichkeit: Keine Angabe; Ja; Nein.

Hinweis: Bei einer Beantwortung mit "Ja": Nach Aufforderung zur Einreichung der zugesicherten Referenzen führen fehlende, bzw. unvollständige Angaben oder nicht vergleichbare Referenzen grundsätzlich zum Ausschluss vom weiteren Vergabeverfahren.

Eine Beantwortung mit "Nein" führt NICHT automatisch zum Ausschluss vom Verfahren. Falls die Erfüllung dieses Kriteriums nicht möglich ist (z.B. als "Newcomer"), sind auf einem Beiblatt die Gründe hierfür darzulegen und darzustellen, warum die technische und berufliche Leistungsfähigkeit trotzdem gegeben ist. Bitte laden Sie dazu das entsprechende Beiblatt im

Arbeitsschritt "Eigene Anlagen" hoch. Der Auftraggeber wird in diesen Fällen eine ermessensgerechte Einzelfallprüfung der Eignung auf Basis der verschriftlichten Darstellung vornehmen.

2. Mitarbeiteranzahl (personelle Eignung)

Hiermit bestätigen wir/ich das wir in Summe über eine personelle Ausstattung - Stichtag Angebotsabgabe - von mind. 5 Vollzeitäquivalenten (VZÄ) - bei einer Stundenzahl von 40h /Woche je VZÄ - ohne Einrechnung der Auszubildenden verfügen.

Nach Aufforderung lege/n ich/wir eine entsprechende Aufschlüsselung unterteilt nach:

- fest angestellte Mitarbeiter in Vollzeit,
- fest angestellte Mitarbeiter in Teilzeit,
- geringfügig Beschäftigte

vor.

Auswahlmöglichkeit: Keine Angabe; Ja; Nein.

Hinweis: Zur Berechnung der VZÄ können festangestellte Mitarbeiter in Vollzeit oder Teilzeit oder geringfügig Beschäftigten - jeweils mit dem vertraglich vereinbarten wöchentlichen Stundenanteil - herangezogen werden.

Bei einer Beantwortung mit "Ja": Nach Aufforderung zur Einreichung der aufgeschlüsselten Liste führen fehlende, bzw. unvollständige oder nicht nachvollziehbare Angaben grundsätzlich zum Ausschluss vom weiteren Vergabeverfahren. Bei einer Beantwortung mit "Nein": Sollten die personelle Ausstattung weniger als 5 VZÄ mit Stichtag Angebotsabgabe betragen, führt dies NICHT automatisch zum Ausschluss vom Verfahren. Falls die Erfüllung dieses Kriteriums nicht möglich ist (z.B. als "Newcomer"), sind auf einem Beiblatt die Gründe hierfür darzulegen und darzustellen, warum die personelle Leistungsfähigkeit trotzdem gegeben ist. Bitte laden Sie dazu das entsprechende Beiblatt im Arbeitsschritt "Eigene Anlagen" hoch. Der Auftraggeber wird in diesen Fällen eine ermessensgerechte Einzelfallprüfung der Eignung auf Basis der verschriftlichten Darstellung vornehmen.

Darüber hinaus werden losübergreifend folgende Erklärungen/Informationen gefordert:

- Bestätigung Scientology-Schutzerklärung

Ich/Wir versichere/n, dass die unter Nr. 2 der Scientology-Schutzerklärung unter "Vertragsbedingungen/Formulare" geforderten Punkte eingehalten werden.

Hinweis:

Bei einer Beantwortung mit "Nein" erfolgt der Ausschluss vom weiteren Verfahren.

Auswahlmöglichkeit: Keine Angabe; Ja; Nein

- Bestätigung Geheimhaltungsvereinbarung

Hiermit bestätige ich/ bestätigen wir, dass ich /wir die "Geheimhaltungsvereinbarung" und "Erklärung_Mitarbeitervergütung_AEntG" gelesen und verstanden haben.

Hinweis:

Bei einer Beantwortung mit "Nein" erfolgt der Ausschluss vom weiteren Verfahren.

Auswahlmöglichkeit: Keine Angabe; Ja; Nein

Minimum level(s) of standards possibly required:

siehe III.1.3) Technische und berufliche Leistungsfähigkeit

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Einhaltung der EU-Datenschutzgrundverordnung (DSGVO), des Bayerischen Datenschutzgesetzes (BayDSG), des Bundesdatenschutzgesetzes (BDSG) und des Sozialgesetzbuches (SGB); Verpflichtungen aus dem

Arbeitnehmerentsendegesetz (AEntG) sowie Rahmentarifvertrag für das Gebäudereiniger-Handwerk im Gebiet

der Bundesrepublik Deutschland, der Mindestlohtarifvertrag/Rahmentarifvertrag für das Gebäudereiniger - Handwerk und die Vorschriften des Sozialgesetzbuches;

Masernschutzgesetz und Gesetz über das Zentralregister und das Erziehungsregister (Bundeszentralregistergesetz - BZRG); sowie:

Bei Angebotsabgabe müssen folgende Unterlagen (Erklärungen, Nachweise usw.) mit eingereicht werden (vgl. auch Dokument einzureichende Unterlagen):

- Eigenerklärung
- Eigenerklärung RUS
- Darstellung der Struktur des Bieters
- Angaben zur Einholung Auskunft aus dem Gewerbezentral-/Wettbewerbsregister
- Scientology-Schutzerklärung
- Erklärung Mitarbeitervergütung AEntG
- Geheimhaltungsvereinbarung
- Verschwiegenheitserklärung_Mitarbeiter
- Aufmaßverzeichnisse Boden u. Glas (Schulkomplex - Objekte 1 bis 5 - sowie Internat - Objekt 6)
- Reinigungsvertrag_GLR,
- Leistungsbeschreibung_GLR,
- Reinigung_Definition_Leistungsarten
- Nachweis bzw. Verzichtserklärung Ortsbesichtigung (unter Verwendung des Formulars „Teil 2“ der Ergänzende_Bewerbungsbedingungen_Ortsbesichtigung)
- vom Bieter auszufüllenden Eignungskriterien in den Vergabeunterlagen (vgl. auch III. 1.2 und 1.3)
- Bestätigung der Vorlage eines aktuellen erweiterten Führungszeugnisses je Person für das am Leistungsort zum Einsatz vorgesehene Personal (vgl. Leistungskriterien "Persönliche Eignung Personal") sowie ggf.:
- Verpflichtungserklärung_und Erklärung zur gemeinsamen_Haftung
- ggf. weitere notwendige Erklärungen für Bietergemeinschaften, Unterauftragnehmer oder verbundene Unternehmen gem. Ziffer 3 ff. der Datei „Bewerbungsbedingungen EU“
- Kalkulationsdatei_GLR
- ggf. Nachweis über die Geltung eines verminderten Umsatzsteuersatzes oder andere Vergünstigungen
- ggf. ergänzende Anlagen zu den Bewertungskriterien

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2021/S 250-663809](#)

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 21/06/2023 Local time: 10:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 01/08/2023

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 21/06/2023 Local time: 10:00

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: yes

Estimated timing for further notices to be published:

2028/2029

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic ordering will be used

Electronic invoicing will be accepted

Electronic payment will be used

VI.3. Additional information

Die Ausschreibung ist auf dem bayerischen Vergabeportal www.auftrage.bayern.de veröffentlicht. Das Vergabeverfahren wird ausschließlich elektronisch abgewickelt. Das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen ist durch eine Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von schweren Verfehlungen, Tatbeständen des § 123 GWB, des Ausschlusses nach § 21 AEntG, § 19 MiLoG und § 21 SchwarzArbG, von Insolvenz- / Liquidationsverfahren und wettbewerbswidrigen Verhalten, bzw. zur Erfüllung der Verpflichtung zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Sozialversicherungsbeiträgen zu belegen.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Regierung von Mittelfranken - Vergabekammer Nordbayern

Postal address: Promenade 27

Town: Ansbach

Postal code: 91522

Country: Germany

E-mail: vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de

Telephone: +49 981531277

Fax: +49 981531837

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Um eine Korrektur des Vergabeverfahrens zu erreichen, kann ein Nachprüfungsverfahren bei der Vergabekammer geführt werden, solange durch den Auftraggeber ein wirksamer Zuschlag nicht erteilt ist. Ein wirksamer Zuschlag kann erst erteilt werden, nachdem der Auftraggeber die unterlegenen Bewerber/Bieter über den beabsichtigten Zuschlag gem. § 134 GWB informiert hat und 15 Kalendertage bzw. bei Versendung der Information per Fax oder auf elektronischem Weg 10 Kalendertage vergangen sind.

Es wird darauf hingewiesen, dass bei Beanstandungen im Hinblick auf das hiesige Vergabeverfahren die Bewerber/Bieter Verstöße gegen Vergabevorschriften, die sie erkannt haben, gegenüber dem Auftraggeber innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen zu rügen haben und weiterhin Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung und / oder erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, von den Bewerbern/Bietern spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Abgabe der Teilnahmeanträge (Teilnahmefrist) oder Angebote (Angebotsfrist) gegenüber dem Auftraggeber zu rügen sind (vgl. § 160 Abs. 3 Satz 1 Nr. 1 bis Nr. 3 GWB), damit die Bewerber/Bieter für den Fall, dass der Rüge nicht abgeholfen wird, ein Nachprüfungsverfahren vor der Vergabekammer anstreben können.

Sofern der Auftraggeber einer Rüge in seinem Antwortschreiben nicht abhilft, kann der betreffende Bewerber/Bieter nur innerhalb von längstens 15 Kalendertagen nach Eingang des Antwortschreibens des Auftraggebers diesbezüglich ein Nachprüfungsverfahren vor der Vergabekammer einleiten (vgl. § 160 Abs. 3 Satz 1 Nr. 4 GWB). Die Unwirksamkeit des öffentlichen Auftrags kann gem. § 135 Abs. 2 Satz 2 GWB nur innerhalb von 30 Kalendertagen nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union in einem Nachprüfungsverfahren geltend gemacht werden.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Vergabekammer Nordbayern

Town: Ansbach

Postal code: 91522

Country: Germany

E-mail: vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de

VI.5. Date of dispatch of this notice

17/05/2023